

Vergèze, le 18 ~~Sept~~ ^{Aug} 1915.

Ma chère Maria,

Paul m'a prié de t'envoyer 20 Dollars.
Soit 2 jours que je fais la navette entre
le bureau de poste et la maison. Le receveur
de Vergèze a demandé à Nîmes la valeur
du Dollar par rapport on n'a pu tout
d'abord le lui dire. C'est seulement
ce matin qu'on m'a dit qu'il fallait
verser 6^{fr} par dollar au lieu de 5^{fr}
avant la guerre. Il m'aurait fallu verser
121 au lieu de 103 fr. J'ai pensé à envoyer
4 livres à Tota qui t'envoie cette som-
me moins le frais. Cela fera environ 8 fr
de gagnés sans l'envoi direct. Le receveur
m'a bcp conseillé d'employer ce moyen
Cela ne retardera l'arrivée de l'argent
que de 2 jours, puisque Tota pourra
t'envoyer lundi prochain.

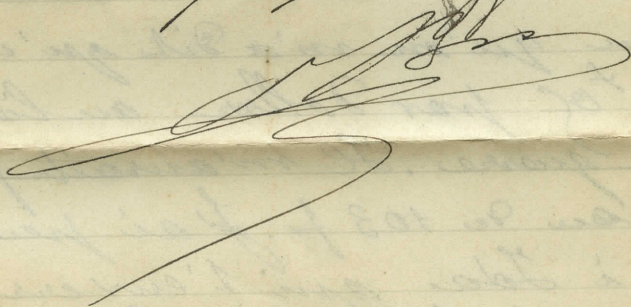
Au sujet de la circulaire du Consul
concernant l'allocation que tu recevras,
il faut attendre les instructions de

Paul que tu recevras peut être avec
avant la présente.

Je te confirme ma carte du 14
le disant que le gâteau était arrivé
en très bon état. Nous sommes tous
heureux.

Je te quitte, ma chère Marie en
t'embrassant de tout coeur ainsi
que le Petit Pierrot.

Ton papa affé





1915
MAY 15
CARR

M^{rs} Paul Bion
Salt Spring Island
B.C.
Canada